

## СЛОВО ЗАСНОВНИКА



**Наталія Хвостова**  
Керівник редакції «У кожен двір»,  
Директор Благодійного фонду  
«Разом з Кернел»

### Дорогі читачі!

Ось і закінчилось літо. Кожному з нас воно запам'яталося своїми яскравими барвами. Проте ми переконані, це був час позитивних емоцій, нових досягнень і перемог. Разом з агропідприємствами компанії Кернел та БФ «Разом з Кернел» громади сіл Хмельниччини й Тернопільщини реалізували чимало соціальних проєктів, виконали безліч добрих справ та провели масу цікавих заходів. Про них ми й поговоримо в сьогоднішньому випуску.

Спершу варто звернути увагу на такий важливий момент діяльності агропідприємств Компанії — «Енселко Агро» та «Агрополіс», як сплата податків. Сумлінне перерахування податкових коштів орендарем — це запорука поповнення місцевих бюджетів, а відтак — можливість підвищувати соціальні стандарти, створювати гідні умови життя в українському селі. Про те, скільки податків сплатили вказані кернелівські агропідприємства і як розподілено ці кошти, читайте в номері.

Яскраво, цікаво та весело, з подарунками й урочистими лінійками у школах регіону зустріли День знань. Цьогоріч 987 першокласників із майже 100 шкіл Хмельницької області одержали від підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» набори канцелярського приладдя. Водночас підприємство «Агрополіс» (Кернел) та Благодійний фонд на прохання очільників підпорядкованих шкіл Тернопільської області напередодні свята надали матеріальну допомогу 53 освітнім закладам.

Тепер про соціальну сферу. Важливими для громад сіл Пахутинці та Бубнівка (Волоцький р-н, Хмельницька обл.) стали проєкти, спрямовані на покращення водопостачання, будівництво водогонів. Саме Кернел спрямував 270 тис. грн на їхню реалізацію. Детальніше поділилися представники місцевої влади.

Не залишилися кернелівці осторонь підтримки культурної сфери. Так, підприємство «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» взяли участь у співфінансуванні ремонту даху в Будинку культури с. Мала Побіянка (Дунаєвецький р-н, Хмельницька обл.). Підприємство «Агрополіс» (Кернел) направило кошти на приведення до ладу майданчика біля осередку культури с. Шершенівка (Борщівський р-н, Тернопільська обл.). Йдеться про укладення тротуарної плитки.

Також у номері Ви знайдете корисні поради, юридичні консультації, новини, вакансії Компанії та історії тих, хто будує кар'єру в Кернел.

Тож запрошуємо перегорнути сторінки улюбленої газети!

**Усім золотої та щедрої  
на подарунки долі осені,  
злагоди й миру!**

## ЮРИДИЧНА КОНСУЛЬТАЦІЯ

Редакція спільно з компанією Кернел започаткувала на шпальтах видання нову рубрику, у якій Ви знайдете відповіді на **НАЙБІЛЬШ ХВИЛЮЮЧІ ПИТАННЯ ЗЕМЕЛЬНОГО, МАЙНОВОГО ТА СПАДКОВОГО ПРАВА**. Кваліфіковані фахівці нададуть вичерпні роз'яснення з приводу актуальних для Вас ситуацій.



СТОП.  
**2**

## ПРАЦЮЄМО ПРОЗОРО

У рейтингу сплати податків серед сільгосптоваровиробників України агропідприємства компанії Кернел посідають перші місця. Так, за підсумками першого півріччя 2017-го завдяки діяльності підприємств «Агрополіс» та «Енселко Агро» **МІСЦЕВІ ТА ДЕРЖАВНІ БЮДЖЕТИ ПОПОВНИЛИСЯ** на 126 млн 498 тис. грн.



СТОП.  
**4**

## ПРОФЕСІОНАЛИ

Головною цінністю для компанії Кернел є колектив. Кожен кернелівець — це висококласний фахівець, який любить свою роботу, знає, як виконувати її результативно. Ми продовжуємо знайомити Вас з історіями успіху тих, хто будує заможне майбутнє своїх родин та всієї України.



СТОП.  
**6**

# У кожен ДВІР

Д Ж Е Р Е Л О Я К І С Н О Ї І Н Ф О Р М А Ц І Ї

Газета виходить за підтримки  
Компанії Кернел

**№ 9 (9)**

8 вересня 2017 р.

## ВІДЛУННЯ СВЯТА

# ОСІННЯ МЕЛОДІЯ ШКІЛЬНОГО ДЗВОНІКА



Осінь в Україні починається з Дня знань.

Традиційно в навчальних закладах Хмельниччини й Тернопільщини це свято відзначали спільно з представниками агропідприємств компанії Кернел — «Енселко Агро», «Агрополіс» та Благодійного фонду «Разом з Кернел». Цьогоріч бюджет витрат Компанії на подарунки першокласникам і школам регіону склав 290 тис. грн. Своїми враженнями на сторінках газети поділилися директори навчальних закладів та батьки першачків.

**КЕРНЕЛ**



СТОП.  
**5**

## ПРАВДА В ЦИФРАХ

За даними Держстату, кількість сільськогосподарських тварин в Україні становить:

	ВЕЛИКА РОГАТА ХУДОБА				СВИНІ		ВІВЦІ ТА КОЗИ		ПТИЦЯ	
	усього		у т. ч. корови							
	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року	тис. голів	у % до відповідної дати попереднього року
На 1 червня 2017 р.	4263,4	99,0	2139,3	97,6	6788,0	91,7	1725,1	100,4	220 140,6	101,4
На 1 липня 2017 р.	4278,0	99,1	2136,3	97,5	6856,3	91,5	1721,7	101,0	235 492,3	100,5
На 1 серпня 2017 р.	4255,4	99,3	2134,4	97,7	6893,0	91,4	1684,9	101,2	237 314,1	101,0

**Свої зауваження та пропозиції надсилайте на адресу:**  
**01001, м. Київ, а/с 50,**  
**та на e-mail:**  
**u-kozen-dvir@ukr.net**  
**з приміткою**  
**«У кожен двір»;**  
**тел. (044) 461-88-65**

**Телефон гарячої лінії**  
**0-800-50-10-59**



## ◆ ЮРИДИЧНА КОНСУЛЬТАЦІЯ

## ЗАПИТУВАЛИ?

## ВІДПОВІДАЄМО!

Шановні читачі! Як і було обіцяно, наша редакція спільно з компанією Кернел започатковує на шпальтах видання нову рубрику «Юридична консультація». Тут кожен зможе знайти відповіді на найбільш хвилюючі питання земельного, майнового та спадкового права. Кваліфіковані фахівці Компанії на сторінках газети нададуть вичерпні роз'яснення та проконсультують з приводу актуальних для Вас ситуацій.

**Доброго дня! Звертаюся до юристів компанії Кернел із проханням проконсультувати мене з питань спадкування, зокрема пояснити процедуру переоформлення спадщини на будинок та земельну ділянку. Вдячна за допомогу!**

Валентина Іванівна, орендодавець компанії Кернел

Законом № 1709-VII від 20.10.2014 «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України (щодо деяких питань спадкування)» спростилися процедура оформлення спадщини та реєстрації прав громадян на успадковане ними нерухоме майно, насамперед на селі. Тепер мешканці сільських населених пунктів можуть оформити необхідні документи за місцем проживання, оскільки означений Закон надає повноваження органам місцевого самоврядування щодо оформлення права на спадщину та щодо реєстрації прав на успадковане мешканцями сільських населених пунктів нерухоме майно. Це не лише робить відповідні послуги більш доступними для спадкоємців, а й зменшує часові та грошові витрати на їхнє оформлення. Також

даний Закон скасовує обов'язкове проведення оцінки майна у випадках спадкування майна спадкоємцями першої та другої черги за законом і за правом представлення (до таких спадкоємців, зокрема, належать діти спадкодавця, онуки, рідні брати та сестри, той із подружжя, який його пережив, батьки тощо).

● **СПАДЩИНА** відкривається внаслідок смерті особи або оголошення її померлою. Часом відкриття спадщини є день смерті особи або день, з якого вона оголошується померлою. Місцем відкриття спадщини є останнє місце проживання спадкодавця. Якщо місце проживання спадкодавця невідоме, місцем відкриття спадщини є місцезнаходження нерухомого майна або основної його частини, а за від-

сутності нерухомого майна — місцезнаходження основної частини рухомого майна.

● **ПРАВО НА СПАДКУВАННЯ** мають особи, визначені у заповіті. У разі відсутності заповіту, визнання його недійсним, неприйняття спадщини або відмови від її прийняття спадкоємцями за заповітом, а також у разі неохоплення заповітом усієї спадщини право на спадкування отримують спадкоємці за законом в порядку черговості, визначеною у ст. 1261 – 1265, ст. 1223 Цивільного кодексу України). Кожна наступна черга спадкоємців за законом одержує право на спадкування у разі відсутності спадкоємців попередньої черги.

● **СПАДКОЄМЕЦЬ**, який постійно проживає разом із спадкодавцем на час відкриття спадщини, вважаєть-

ся таким, що прийняв спадщину, якщо протягом 6-місячного строку він не заявив про відмову від неї. Спадкоємець, який бажає прийняти спадщину, але на час відкриття спадщини не проживав постійно зі спадкодавцем, має подати нотаріусу або — в сільських населених пунктах — уповноваженій на це посадовій особі відповідного органу місцевого самоврядування заяву про прийняття спадщини. Для прийняття спадщини встановлюється строк у шість місяців, який починається з часу відкриття спадщини. Якщо спадкоємець протягом цього терміну не подав заяву про прийняття спадщини, він вважається таким, що не прийняв її. Строк прийняття спадщини може бути поновлений за письмовою згодою інших спадкоємців, а в разі наявності спору — судом за позовом спадкоємця.

● **ПРАВО ВЛАСНОСТІ НА ЗЕМЕЛЬНУ ДІЛЯНКУ** переходить до спадкоємців на загальних підставах, із збереженням її цільового призначення. До спадкоємців житлового будинку, інших будівель та споруд переходить право власності або право користування земельною ділянкою, на якій вони розміщені. До спадкоємців житлового будинку, інших будівель та споруд переходить право власності або право користування земельною ділянкою, яка необхідна для їхнього обслуговування, якщо

інший її розмір не визначений заповітом.

Спадкоємець, який прийняв спадщину, у складі якої є нерухоме майно, зобов'язаний звернутися до нотаріуса або — в сільських населених пунктах — до уповноваженої на це посадовій особи відповідного органу місцевого самоврядування за видачею йому свідоцтва про право на спадщину на нерухоме майно. Свідоцтво про право на спадщину видається спадкоємцям після закінчення шести місяців з часу відкриття спадщини.

Оскільки можуть виникати особливості в кожній конкретній ситуації, наприклад, спадкування за заповітом або за законом, стосовно черговості спадкування за законом, стосовно розміру частки у спадщині спадкоємців, якщо спадкоємців декілька, прийняття спадщини малолітньою, недієздатною особою, спадкування частини спадщини, що не охоплена заповітом, пропущення строку для прийняття спадщини, право на обов'язкову частку у спадщині малолітніми, неповнолітніми, повнолітніми непрацездатними дітьми спадкодавця, непрацездатними вдовою (вдівцем), непрацездатними батьками тощо, потрібно звернутися за роз'ясненням до нотаріуса або посадової особи відповідного органу місцевого самоврядування за місцем відкриття спадщини.

## ◆ ВАРТО ЗНАТИ

## ПЕНСІЯ — ЦЕ НЕ ТЕ, ЩО ДАЄ ДЕРЖАВА, А ТЕ, ЩО ЗАРОБИЛА ЛЮДИНА

Щоб провести в жовтні заплановане осучаснення виплат, у вересні парламент має остаточно ухвалити закон про пенсійну реформу.

Як відомо, 13 липня 2017 року Верховна Рада 282 депутатськими голосами ухвалила у першому читанні закон про пенсійну реформу. Нині його готують до другого читання та прийняття в цілому, що, орієнтовно, має відбутися у вересні цього року. Якщо це станеться, понад 8 мільйонів українських пенсіонерів отримають підвищення (осучаснення) пенсій, яке буде індивідуальним для кожного й залежатиме від стажу й заробітної плати людини, що перебуває на заслуженому відпочинку.

Нині в нашій державі приблизно 11,7 мільйона пенсіонерів, із яких 8 мільйонів (68%) отримують мінімальну пенсію. Тобто фактично розмір цієї виплати не залежить від стажу та заробітку, з якого людина сплачувала внески. А це позбавляє українців мотивації працювати легально і сплачувати внески. Нараховують виплати за 20 законами із застосуванням понад 10 різних показників. Певні категорії пенсіонерів користуються привілеями, зокрема правом дострокового виходу на заслужений відпочинок, спецпенсіями тощо. Це позбавляє пенсійну систему принципу справедливості і створює значний фінансовий тиск на Пенсійний фонд.

За статистикою на 1 пенсіонера припадає лише 1 працівник, який регулярно сплачує внески до ПФУ. І це не пов'язано з демогра-

фічною ситуацією, адже в Україні 26 мільйонів громадян віком від 18 до 60 років, а страхові пенсійні внески постійно сплачують лише за 10,5 мільйона осіб, ще за 1,5 мільйона їх сплачує держава. Отже, тільки за 75% зайнятого населення роботодавці та держава сплачують внески, а 25% зайнятого населення цього не робить, бо працює в тішовій економіці.

## На повну запрацює 2018-го

Законопроект «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України щодо підвищення пенсій» (№ 6614) пропонує внесення змін до 32 законодавчих актів, пов'язаних із нарахуванням та виплатою пенсій. Якщо ВР проголосує за нього в цілому у вересні, закон має частково набрати чинності з 1 жовтня 2017 року, а з 1 січня 2018-го — у повному обсязі. І вже з 1 жовтня 2017 року завдяки механізму осучаснення підвищаться пенсії для більш ніж 8 мільйонів осіб.

Разом із цим буде відновлено виплату пенсій працюючим пенсіонерам у повному розмірі. Таким чином держава стимулюватиме працюючого пенсіонера якомога довше не залишати соціум, вести активне життя. Також не слід забувати, що працюючий пенсіонер не лише самостійно поліпшує своє матеріальне становище, а й сплачує

із заробітної плати ЄСВ та внески до Пенсійного фонду.

## Основні критерії — стаж і зарплата

Пенсійна реформа передбачає впровадження прозорих і зрозумілих правил визначення розміру пенсійних виплат. А ще з 2021 року буде запроваджено обов'язкову щорічну індексацію пенсій, яка проходитиме через перерахунок середньої зарплати, з якої обчислено пенсію, не менш як на 50% зростання середньої зарплати за три попередні роки та не менш ніж на 50% зростання індексу споживчих цін за попередній рік. У 2019-2020 роках індексація пенсій відбудеться за окремим рішенням Кабміну.

Також Пенсійна реформа скасовує особливі умови призначення пенсій для всіх, окрім військовослужбовців та працівників підприємств зі шкідливими умовами виробництва. Крім того, до 1 вересня буде підготовлено окремий законопроект про осучаснення пенсій військовим і протягом 6 місяців з дати прийняття закону розроблено законопроект про запровадження професійної пенсійної системи (для окремих категорій професій, які нині мають пільгові умови пенсійного забезпечення).

Все-таки зберігатиметься право дострокового виходу на пенсію для: матерів, які виховали 5 дітей або дітей з інвалідністю з дитинства

## Що впливає на розмір пенсій

- ✓ Середня заробітна плата застрахованої людини. Під час розрахунку пенсії до уваги беруть персональну зарплату українця за всі періоди роботи, починаючи з 1 липня 2000 року;
- ✓ Середня зарплата в Україні, з якої сплачено страхові внески, за даними Пенсійного фонду, за попередні три роки (2014–2016 рр.) розміром 3764,4 гривні (на сьогодні для 8,2 мільйона українців пенсія розрахована за застарілим показником зарплати 2007 року — 1198 гривень);
- ✓ Тривалість страхового стажу, протягом якого особа сплачувала пенсійні внески. Трудовий стаж до 2000 року враховують на рівні зі страховим.

За даними Міністерства соціальної політики України

(у 50 років); військових — учасників бойових дій (55 років); осіб із порушенням деяких функцій росту (40/45 років); чорнобильців (із зниженням пенсійного віку).

Буде встановлено квоту для роботодавців на працевлаштування людей, яким до настання пенсійного віку залишилося 10 і менше років — не менш як на 1 особу в середньобліковій чисельності штатних працівників.

Передбачено виплату державної соціальної допомоги (зокрема тимчасової для осіб, що досягли пенсійного віку, але не набули права на пенсійну виплату) і доплат до рівня прожиткового мінімуму для непрацездатних осіб — за рахунок коштів державного бюджету.

## Збільшення страхового стажу — об'єктивне

Пенсійна реформа не передбачає збільшення пенсійного віку як такого. Натомість підвищаться вимоги до кількості страхового стажу, необхідного для виходу на пенсію в 60 років.

Нині цей стаж становить 15 років. А вітчизняна статистика свід-

чить, що в середньому чоловіки отримують пенсію близько 18 років, жінки — понад 20 років. Та нескладно підрахувати доводять, що за 15 років офіційної роботи і сплати ЄСВ у його нинішньому розмірі неможливо накопичити достатньо коштів, щоб потім отримувати пенсію понад цей термін. І такого пенсіонера доводиться дотувати державі. Адже пенсія — це не те, що дає держава, а те, що заробила людина. Тому логічно, що із запровадженням реформи з 1 січня 2018 року страховий стаж для виходу на пенсію у 60 років зростає до 25 років, аби людина встигла чесно заробити на власну пенсію. Виходити на заслужений відпочинок можна буде й маючи 15 років стажу, та з 2018 року вже не в 60, а в 63 роки.

Далі кількість необхідного для виходу на пенсію у 60 років стажу зростатиме на 1 рік за рік і в 2028 році становитиме 35 років. Виходити на пенсію можна буде й зі стажем 25 років — у 63 роки, а зі стажем 15 років — у 65.

Введення ж накопичувальної системи стане другим етапом реформи, який обов'язково буде запроваджено, але трохи згодом.



◆ **СОЦІАЛЬНІ ПРОЕКТИ**

# ВІД СЕЛА ДО СЕЛА З ДОБРИМИ СПРАВАМИ

Агропідприємства компанії Кернел — «Енселко Агро» та «Агрополіс» спільно з Благодійним фондом «Разом з Кернел» продовжують реалізовувати корисні для сільських громад Хмельниччини й Тернопільщини соціальні проекти. До Вашої уваги — замітки про чергові добрі справи, на які Компанія витратила понад 340 тис. грн. Мова піде про покращення рівня водопостачання в селах Бубнівка та Пахутинці (Волочиський р-н, Хмельницька обл.), ремонт даху в Будинку культури с. Мала Побіянка (Дунаєвецький р-н, Хмельницька обл.) та облаштування подвір'я культурного осередку в с. Шершенівка (Борщівський р-н, Тернопільська обл.).

## ПРОБЛЕМИ ВОДОПОСТАЧАННЯ В СЕЛАХ ВОЛОЧИЩНИ ВИРІШУЄМО РАЗОМ

Останні два роки жителі сіл Волочиського району (Хмельницька обл.) все частіше почали стикатися з проблемою відсутності питної води. Криниці пересихають, а системи централізованого водопостачання потребують масштабної реконструкції, та й наявні вони не всюди.

Любов В'ячеславівна Гула, голова Наркевицької об'єднаної територіальної громади (ОТГ), розповідає, що завдяки співпраці влади, громади та соціально відповідального бізнесу регіону в селах, які входять до складу ОТГ, цю проблему поступово почали вирішувати.

— Наразі в селі Пахутинці завершуються роботи з відновлення водопостачання. Подібний процес на етапі реалізації й у селі Бубнівка, — уточнює наша співрозмовниця. — Окрім бюджетних коштів, на ці справи ми залучали фінанси, отримані від орендаря землі, підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел». Йдеться про 120 тис. грн на придбання водонапірної башти та проведення робіт зі спорудження водогону в Паху-

тинцях. Та про 150 тис. грн на централізоване водопостачання для села Бубнівка. Ми вдячні аграріям за таку вагому допомогу.

Володимир Ананійович Поліщук, староста с. Пахутинці, також не може натішитися результатами спільного проекту, вказуючи на те, що саме завдяки спільним зусиллям вдалося втілити задумане в життя.

— Уже на наступному тижні ми плануємо запуск системи. Це для нас дійсно прорив, — розповідає Володимир Ананійович. — Адже раніше централізованого водопостачання ми не мали. Тепер близько 300 домогосподарств отримають можливість підключитися до водогону. Дякуємо всім, хто долучився до проекту — ОТГ, обласній владі і, звичайно, компанії Кернел.



За фінансування підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» у селах Пахутинці та Бубнівка (Волочиський р-н, Хмельницька обл.) реалізуються проекти з будівництва водогонів

## ДОВІДКА

**КЕРНЕЛ** — найбільший у світі виробник та експортер соняшникової олії, провідний виробник і постачальник сільськогосподарської продукції з регіону Чорноморського басейну на глобальні ринки. Кернел щороку підтверджує беззаперечне лідерство в усіх напрямках діяльності у регіонах присутності та світових рейтингах. Протягом 10 років акції Компанії торгуються на Варшавській фондовій біржі. У 2011 році ІРО Кернел було визнано найкращим у країнах Центральної та Східної Європи за всю історію цієї біржі. З року в рік Компанія лідирує в рейтингах найкращих роботодавців. У 2016-му Кернел визнано найбільш прозорою Компанією галузі АПК відповідно до Індексу прозорості найбільших компаній в Україні. У 2017 році Кернел успішно дебютував на ринку євробондів, розмістивши на Ірландській фондовій біржі п'ятирічні облигації. На частку Кернел припадає близько 8% світового виробництва соняшникової олії. Торговельні марки Компанії: «Щедрий дар», «Стожар», «Чумак Домашня», «Чумак Золота». Свою продукцію Кернел постачає у більш ніж 60 країн світу, серед основних ринків збуту — Індія, країни Євросоюзу, Єгипет і Туреччина. Переробні потужності Кернел становлять 3,5 млн тонн насіння соняшника на рік, що дозволяє отримувати 1,5 млн тонн соняшникової олії та близько 1,3 млн тонн соняшникового шроту. Із 2010 року Кернел активно розвиває аграрний напрямок діяльності — сільгоспвиробництво. Щороку Кернел постачає на міжнародні ринки приблизно 5 млн тонн кукурудзи, пшениці, ячменю, сої та ріпаку, закупаючи сільгосппродукцію у більш ніж п'яти тисяч виробників, а також вирощуючи власну продукцію на понад 600 тис. га землі. Спільно з виробничою діяльністю проводиться тісна співпраця з громадами сіл і малих міст на території присутності агропідприємств Кернел. Основне завдання — фінансово-матеріальна підтримка громадських ініціатив, соціальної сфери населених пунктів з метою підвищення рівня життя та добробуту населення. У 2013 році всі соціальні ініціативи Компанії об'єднали в програму підтримки територіальних громад «Разом з Кернел». Для реалізації цієї програми агропідприємства Компанії створили однойменний Всеукраїнський Благодійний фонд «Разом з Кернел».

У Хмельницькій області Компанію представляє підприємство «Енселко Агро», що обробляє землі в Кам'янець-Подільському, Вінницькому, Городоцькому, Дунаєвецькому, Новоушицькому, Чемеровецькому, Ярмолинецькому, Красилівському, Старокостянтинівському, Старосинявському, Волочиському, Полонському, Славутському районах області. На Тернопільщині інтереси Компанії представляє підприємство «Агрополіс», що орендує земельні наділи в Чортківському, Борщівському, Заліщицькому, Бучацькому районах. На вказані підопічні території поширюються й соціальні програми Благодійного фонду.



За фінансової участі підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» проведено ремонт даху в Будинку культури с. Мала Побіянка (Дунаєвецький р-н, Хмельницька обл.)

## ПІД НАДІЙНИМ ДАХОМ!

Донині осередок культури села Мала Побіянка (Дунаєвецький р-н, Хмельницька обл.) мав одну невирішену проблему. Справа в тому, що дах приміщення закладу, побудованого ще за радянських часів, фактично знаходився в аварійному стані та протікав.

Людмила Красовська, депутат Дунаєвецької міської ОТГ, розповідає, що насправді питання з вирішенням ситуації, що виникла з Будинком культури, стояло досить гостро.

— Заклад активно функціонує, має неабияку популярність серед молоді, є місцем, де вирує життя, — коментує Людмила Євгенівна. — Тамтешній хорівий ансамбль є одним зі зразкових в межах усієї області. Відтак рішенням сесії міської об'єднаної територіальної громади було вирішено направити фінансування саме на реалізацію проекту з ремонту покрівлі. Також до справи долучилися представники аграрного бізнесу регіону, в тому числі підприємство «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел». Таким чином фінансування розподілилося у наступній пропорції: 70% — бюджетні кошти, 30% — кошти аграріїв.

На сьогодні проект повністю реалізовано. Дах приміщення закладу культури (а це близько 63 м) покрито сучасною металочерепицею. Також проведено роботи зі зміцнення конструкції.

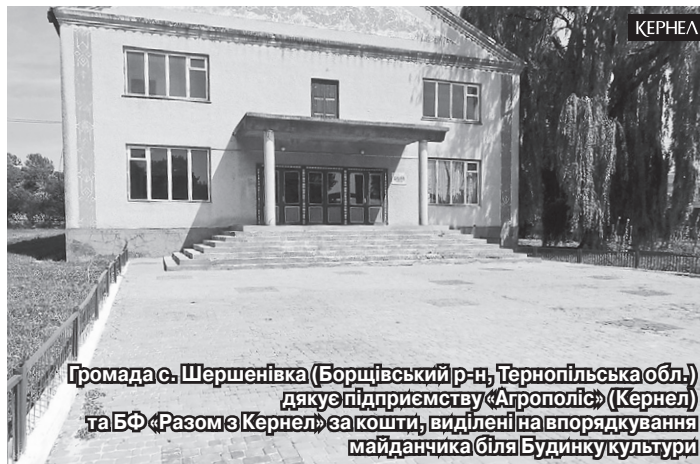
Громада с. Мала Побіянка (Дунаєвецький р-н, Хмельницька обл.) дякує всім учасникам проекту, зокрема й компанії Кернел, за допомогу, фінансування та підтримку культурного життя села

## КОМФОРТ НА ПОДВІР'І БУДИНКУ КУЛЬТУРИ

У серпні за фінансування підприємства «Агрополіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» реалізовано досить важливий для культурної громади с. Шершенівка (Борщівський р-н, Тернопільська обл.) проект — покладено сучасну тротуарну плитку на подвір'ї біля місцевого Будинку культури. Ця територія водночас служить для жителів майданчиком для проведення концертів, урочистих заходів та молодіжних дискотек.

— Уже не один рік ми замислювалися над вирішенням цього питання. Адже раніше покладене тут асфальтове покриття перебувало у вкрай занедбаному стані, було повністю розбите, — розповідає очільник села Василь Андрійович Байталюк. — Цьогоріч звернулися до кернелівських аграріїв за підтримкою та одержали фінансування в сумі понад 49 тис. грн. За ці кошти замінили майже 230 кв. м поверхні майданчика сучасною плиткою. Для нас це дуже вагома підтримка. Ми вдячні Кернел за кошти й за решту добрих справ, які реалізуються спільно з Компанією.

Додамо, що для громади с. Шершенівка це не перший досвід ефективної співпраці з підприємством «Агрополіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел». У минулі роки Кернел направляв допомогу місцевому дитсадочку (30 тис. грн для заміни сантехніки в закладі), за кошти, отримані від Компанії, встановлено сучасні металопластикові вікна в сільській амбулаторії, значну підтримку одержала сфера духовності (на будівництво каплички кернелівці спрямували 43 тис. грн).



Громада с. Шершенівка (Борщівський р-н, Тернопільська обл.) дякує підприємству «Агрополіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» за кошти, виділені на впорядкування майданчика біля Будинку культури



## ◆ ПРАЦЮЄМО ПРОЗОРО!

# У ПЕРШОМУ ПІВРІЧЧІ 2017-ГО АГРОПІДПРИЄМСТВА КОМПАНІЇ КЕРНЕЛ ХМЕЛЬНИЧЧИНИ Й ТЕРНОПІЛЬЩИНИ СПЛАТИЛИ ПОНАД 126 МЛН ГРН ПОДАТКІВ

У рейтингу сплати податків серед сільгосптоваровиробників України агропідприємства компанії Кернел посідають перші місця. Так, торік підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та «Агрополіс» (Кернел), що орендують землі у Хмельницькій та Тернопільській областях, перерахували близько 318 млн грн податків. За підсумками першого півріччя 2017-го завдяки діяльності вказаних підприємств Компанії місцеві та державний бюджети поповнилися на 126 млн 498 тис. грн.

При цьому державний бюджет одержав 66 млн 994 тис. грн податкових надходжень. Показово, що бюджетоформуючою складовою тут став податок на додану вартість, який свідчить про реальний розвиток сільськогосподарського виробництва. Крім того, до державної скарбниці перераховувався єдиний соціальний внесок (ЄСВ), а також військовий збір з орендної та заробітної плати.

До місцевих бюджетів підприємства сплатили 59 млн

504 тис. грн. Зазвичай доходи територіальних громад формуються за рахунок сплати податку з орендної плати за земельні паї, із заробітної плати працівників, єдиного податку 4-ї групи (з кількості оброблюваної землі), екологічного податку, рентної плати за надкористування тощо.

Зауважимо, що сумлінна сплата податків у аграрному секторі — це запорука стабільного розвитку сільських територій, адже лівова частка коштів, які перерахувала компа-

нія Кернел, використовується для підвищення рівня благоустрою та інфраструктури.

Окрім сплати податків агропідприємства Компанії спільно з БФ «Разом з Кернел» систематично інвестують у покращення сільської освіти, культури, медицини, спорту тощо. Торік сума соціальних інвестицій Кернел у села Хмельниччини й Тернопільщини склала понад 8,5 млн грн. За перше півріччя 2017-го цей показник сягнув майже 3,5 млн грн.

## Хмельницька область Агропідприємство «Енселко Агро» (Кернел)

**ЗАГАЛЬНА СУМА  
ПОДАТКІВ**

94 млн  
956 тис. грн

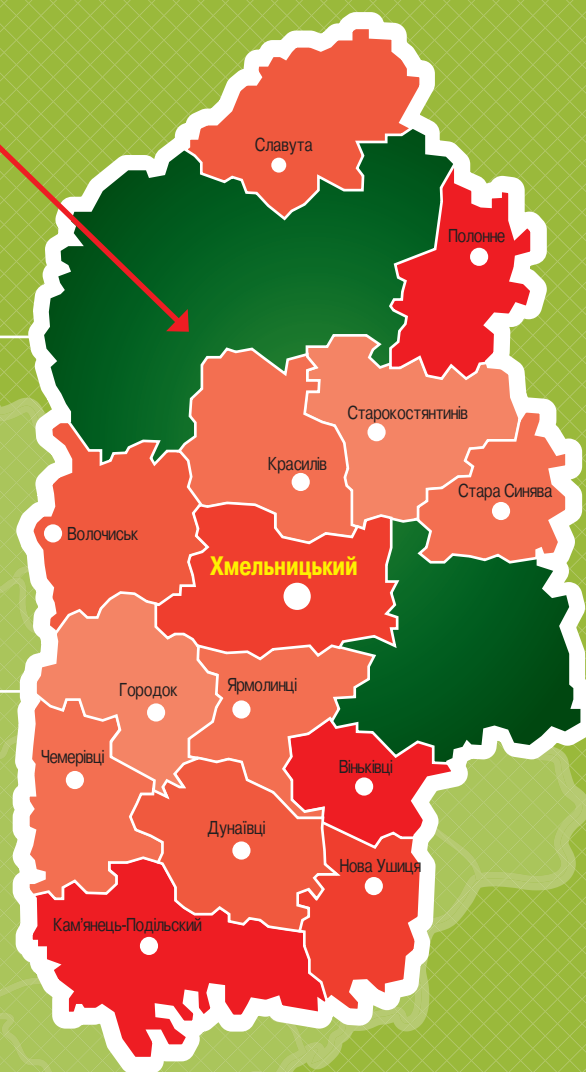
**ДЕРЖАВНИЙ  
БЮДЖЕТ**

41 млн  
232 тис. грн

**МІСЦЕВІ ПОДАТКИ: 53 млн 724 тис. грн**

ВОЛОЧИСЬКИЙ РАЙОН	6 млн 47 тис. грн
ВІНЬКОВЕЦЬКИЙ РАЙОН	3 млн 415 тис. грн
ГОРОДОЦЬКИЙ РАЙОН	3 млн 718 тис. грн
ДУНАЄВЕЦЬКИЙ РАЙОН	4 млн 309 тис. грн
КАМ'ЯНЕЦЬ-ПОДІЛЬСЬКИЙ РАЙОН	4 млн 700 тис. грн

КРАСИЛІВСЬКИЙ РАЙОН	345 тис. грн
НОВОУШИЦЬКИЙ РАЙОН	2 млн 676 тис. грн
ПОЛОНСЬКИЙ РАЙОН	2 млн 228 тис. грн
СЛАВУТСЬКИЙ РАЙОН	433 тис. грн
СТАРОКОСТЯНТИНІВСЬКИЙ РАЙОН	14 млн 841 тис. грн
СТАРОСИНЯВСЬКИЙ РАЙОН	2 млн 960 тис. грн
ЧЕМЕРОВЕЦЬКИЙ РАЙОН	4 млн 85 тис. грн
ЯРМОЛИНЕЦЬКИЙ РАЙОН	3 млн 123 тис. грн
УДКСУ М. ХМЕЛЬНИЦЬКИЙ	844 тис. грн



## Тернопільська область Агропідприємство «Агрополіс» (Кернел)

**ЗАГАЛЬНА СУМА  
ПОДАТКІВ**

31 млн  
542 тис. грн

**ДЕРЖАВНИЙ  
БЮДЖЕТ**

25 млн  
762 тис. грн

**МІСЦЕВІ ПОДАТКИ: 5 млн 780 тис. грн**

БУЧАЦЬКИЙ РАЙОН	562 тис. грн
БОРЩІВСЬКИЙ РАЙОН	1 млн 771 тис. грн
ЧОРТКІВСЬКИЙ РАЙОН	2 млн 12 тис. грн
ЗАЛІЩИЦЬКИЙ РАЙОН	1 млн 435 тис. грн



◆ ВІДЛУННЯ СВЯТА

# ОСІННЯ МЕЛОДІЯ ШКІЛЬНОГО ДЗВОНІКА

Осінь в Україні починається з Дня знань, коли стартує новий навчальний рік. Діти йдуть до школи, щоб знову сісти за парти і здобувати знання. Учні стають старші на рік, а для цього річних першачків та одинадятикласників Перше вересня — особлива подія. Бо для малюків з дитсадочка все відбувається вперше — перший клас, перша вчителька, букварик, перші шкільні будні. А для учнів одинадятих класів цей навчальний рік — останній у шкільному житті.

Традиційно в навчальних закладах Хмельниччини й Тернопільщини Перше вересня відзначали спільно з представниками агропідприємств компанії Кернел — «Енселко Агро», «Агрополіс» та Благодійного фонду «Разом з Кернел». Уже декілька років поспіль до свята кернелівці презентують подарунки першокласникам та школам.

Цьогоріч 987 першачків із майже 100 шкіл Хмельницької області одержали від Компанії набори канцелярського приладдя (загальний бюджет — майже 192 тис. грн). Крім того, представники компанії «Агрополіс» (Кернел) на прохання очільників підопічних шкіл Тернопільщини напередодні свята надали матеріальну допомогу 53 закладам (загальний бюджет витрат — 98 тис. грн).

З підприємством «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» маємо довготривалу та налагоджену співпрацю. У рамках підготовки до нового навчального року Компанія допомогла встановити металопластикові вікна у навчальних кабінетах. А до Дня знань презентувала нашим першокласникам (8 діток) набори канцелярського приладдя. Додам, що у минулі роки Кернел фінансував облаштування коридорів школи (обшивання вагонкою) та облицювання підлоги в коридорах плиткою. Дякуємо за всі добрі справи з думкою про дітей.

З повагою, Микола Арсенюк,  
директор ЗОШ с. Баговиця (Кам'янець-Подільський р-н, Хмельницька обл.)



На свято Першого вересня у школу с. Сахнівці (Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.) завітали кернелівці з корисними презентами

Традиційно представники підприємства «Агрополіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» вітають наш заклад та учнів із Днем знань. Цей рік не став винятком. Аграрії надали школі матеріальну допомогу. Крім того, раніше виділялися кошти на встановлення вікна. А ще кернелівці систематично презентують учням солодкі подарунки до новорічно-різдвяних свят. Дякуємо Компанії за увагу. Сподіваємося, наша співпраця в майбутньому принесе ще чимало гарних результатів для сільської освіти.

З повагою, Наталя Григорів,  
директор школи с. Івано-Пусте,  
Борщівський р-н, Тернопільська обл.



День знань у с. Хоптинці (Городоцький р-н, Хмельницька обл.) пройшов за участю представників «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел»

Представники підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» завжди з розумінням ставляться до проблем і потреб нашого закладу. Допомагають вирішувати чимало нагальних питань. Цьогоріч, окрім традиційних наборів першокласника, які отримали 16 наших учнів, Кернел допоміг придбати музичну апаратуру (мікрофони, колонки, пульт керування) на суму понад 25 тис. грн. До речі, озвучення Дня знань ми проводили вже на новому обладнанні. А в грудні 2016 року за фінансування Кернел ми замінили шість вікон у навчальних кабінетах. Хочу щиро подякувати Кернел за всебічну допомогу та підтримку.

З повагою, Андрій Рейда,  
директор ЗОШ с. Кустівці (Полонський р-н, Хмельницька обл.)



Першокласники с. Дашківці (Вінковецький р-н, Хмельницька обл.) отримали набори канцелярського приладдя від компанії Кернел



Батьки, учні та педагогічний колектив школи с. Кустівці (Полонський р-н, Хмельницька обл.) дякують «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» за подарунки — набори першокласника та музичну апаратуру

«Якби мене та інших батьків першокласників попередили, що підприємство «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» вручатиме нашим діткам такі чудові, а головне — практичні набори, то ми, напевно, не тратилися б на ці речі з сімейного бюджету. Дуже сподобалися всі складові набору — яскраві альбоми, пенали, олівці тощо. Тепер маємо запас на наступний навчальний рік. І дякуємо аграріям за турботу про наших дітей».

Оксана Коновалюк, с. Вівся  
(Чемаревецький р-н, Хмельницька обл.)

Цього року мій син Михайло став першокласником. Насправді зважитися піти до школи ми вирішили, та би мовити, в останню хвилину, оскільки за віком можна було ще рік відвідувати дитячий садок. Зрозуміло, що повноцінно підготуватися не встигли. Добре, що представники «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» допомогли нам у цій справі. Набори канцелярського приладдя, які отримав мій син, стали гарним подарунком. У них є все необхідне для першокласника. Дякуємо Кернел за турботу.

Ольга Шушмаркіна,  
с. Сахнівці (Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)



Навчальні заклади Тернопільщини дякують «Агрополіс» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел» за матеріальну допомогу до Дня знань

«Першого вересня в нашій родині було подвійне свято. Адже одразу дві наші донечки, Лілія та Анастасія, стали школярками. Ми були приємно вражені увагою від представників Кернел. Йдеться про отримані набори канцелярського приладдя. До набору увійшло все необхідне для якісного навчання — альбоми, пенал, олівці, набір для аплікацій, пластилін, фарби тощо. Вважаю, що в сьогоднішній непростій економічній ситуації, коли доходи сільських родин невисокі, така підтримка є вагомою та потрібною. Дуже вдячні Кернел за ініціативу».

Володимир Поліщук, с. Баглаї (Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)



## ◆ ПРОФЕСІОНАЛИ

## ВОНИ БУДУЮТЬ СВОЮ КАР'ЄРУ В КЕРНЕЛ

**Петро Павлович Ткаченко**

- **Посада:** керуючий ділянкою на підприємстві «Енселко Агро» (Кернел), учасник програми «Кернел Шанс»
- **Стаж роботи в Компанії:** 1 рік

«Коли я навчався на 4-му курсі Шевченківського коледжу (Уманського національного університету садівництва, Черкаська обл.), до нас завітали представники компанії Кернел з пропозицією взяти участь у проєкті «Кернел Шанс». Я погодився. Першим етапом було тестове завдання, за результатами виконання якого я та 15 моїх однокурсників були допущені до участі в наступному етапі — співбесіді.

Після співбесіди п'ятьох студентів було направлено на двотижневе навчання на підприємство «Дружба-Нова» (Кернел) у Чернігівську область. Потім було стажування та робота на позиції тракториста-машиніста с/г виробництва на підприємстві «Енселко Агро» (Кернел) у Тарасівському мехзагоні (Кам'янець-Подільський р-н, Хмельницька обл.). Тут я отримав чималий досвід, навики роботи з новітніми технологіями та сучасною технікою. У серпні поточного року мені запропонували обійняти посаду керуючого ділянкою (це близько 8 тис. га землі в Новоушицькому районі Хмельниччини), і я, звісно, не відмовився. Наразі відповідаю за безперебійну роботу техніки, її справність, експлуатацію під час с/г процесу. Завдяки «Кернел Шанс» я переконався, що сьогодні молодь при бажанні знайти престижну роботу та побудувати кар'єру має для цього всі можливості. А Кернел є яскравим прикладом роботодавця, який допомагає молодим та амбітним спеціалістам знайти себе в аграрній справі. Дякую представникам та керівництву Компанії, що дали мені цей шанс. Намагатимуся виправдати ліміт наданої мені довіри».

**Олександра Григорівна Островерха**

- **Посада:** бухгалтер із заробітної плати на підприємстві «Агрополіс» (Кернел)
- **Стаж роботи в Компанії:** 9 років



«Ще з юних літ мріяла пов'язати свою майбутню професію з обрахунками та цифрами. Після закінчення вишу працювала в господарстві рідного села Джуриньська Слобідка (Чортківський р-н, Тернопільська обл.). Саме з цього підприємства розпочинав свою діяльність сучасний «Агрополіс». Тоді аграрії почали набір землі, а мене як головного бухгалтера запросили попрацювати у новоствореній структурі. Я погодилася на позицію заступника головного бухгалтера. У 2010 році ми стали частиною компанії Кернел. Відтоді сталося чимало позитивних змін, зокрема й у бухгалтерській службі підприємства. Ми почали використовувати досконаліше програмне забезпечення, сучасні програми. Що залишилось, так це високі вимоги до виконання задач. Адже для бухгалтера головне — точність, уважність та сумлінне ставлення до роботи. Наразі я відповідаю за зарплатний проєкт, нарахування заробітної плати, співпрацюю з державними органами — податковою службою, пенсійним фондом і фондом соціального страхування. Наголошу ще й на тому, що для якісної роботи та, відповідно, для досягнення поставлених цілей важливо мати поруч професійних та кваліфікованих колег, дружню команду, як у нас, на підприємстві «Агрополіс» (Кернел). А ще вважаю, що найбільше щастя для людини — це мати велику родину, дітей, онуків. Адже для того ми й працюємо, щоб забезпечити комфорт і добробут своїх рідних».

**Олександр Петрович Костик**

- **Посада:** головний економіст на підприємстві «Енселко Агро» (Кернел), учасник програми «Кернел Шанс»
- **Стаж роботи в Компанії:** 4 роки



«У 2013 році закінчив Хмельницький національний університет за спеціальністю «Управління персоналом та економіка праці». Потім була участь у програмі «Кернел Шанс», куди мені, без перебільшення поталанило потрапити, попри те що Компанія не співпрацювала з моїм вишем. Програма «Кернел Шанс», аналогів якій в Україні наразі немає, відіграла ключову роль у моєму житті. У мене повірили, і я, у свою чергу, вірю та розділяю цілі й пріоритети Компанії. Моя робота на підприємстві «Енселко Агро» (Кернел) розпочалася з позиції помічника економіста. У 2014 році став помічником фінансового контролера,

у 2015-му — економістом кластеру «Енселко-Захід» вказаного підприємства, а з лютого поточного року працюю головним економістом. Що стосується моїх професійних обов'язків, то зазначу, що економічна служба взяла за правило не обмежуватись колом зони своєї відповідальності, ми намагаємося брати участь у всіх виробничих процесах підприємства. Основне наше завдання — це контроль за виконанням бюджету, процедур Компанії, оптимізація управлінських рішень. Що ж до роботи у Кернел, то найбільше подобається те, що окрім професійного Компанія дбає про особистісний розвиток працівників. Створюються та активно діють безліч навчальних програм. У нас працює команда професіоналів та однодумців, ми ставимо перед собою високі цілі й упевнено крокуємо до них. Успіх, як на мене, це поняття мінливе й необ'єктивне. Головне — ніколи не зупинятися на досягнутому. А ще пам'ятати — всі масштабні речі, проєкти та історії великих людей починались із чогось малого і, можливо, на перший погляд, дріб'язкового, але, якщо ти знаєш, чого хочеш, і сумлінно працюєш над цим, тебе обов'язково помітять і віддячать тобі сторицею. Не слід розмінюватись на миттєві вигоди, якщо переслідуєш велику ціль. Так само, як не варто зраджувати своїм мріям. Мій девіз у житті — це правило трьох «П»: «Бути Патріотом, Професіоналом і Порядною людиною».

Ось такі вони, професіонали своєї справи — працівники агропідприємств Кернел, які стоять на варті перемог та досягнень, а відтак і прибутковості Компанії. Керівництво Кернел переконане, що кожен працівник має необхідні здібності для того, щоб побудувати достойну кар'єру в улюбленій Компанії.

## ◆ ФОТОФАКТ

## СВЯТКУВАЛИ СЛАВНИЙ ЮВІЛЕЙ

На жаль, роки — не журавлі. Вони не повертаються з вирію. А так хотілося б, щоб журавлині крила ніжно торкнулися і стерли сліди часу на обличчі, а інколи й у душі таких порядних людей, трудівників, самовідданих матерів, як Євдокія Іларіонівна Ніколайчук, жителька с. Лажева (Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.). 15 серпня жінка відзначила свій 90-річний ювілей.

У цей святковий день на поріг до ювілярки завітало чимало гостей — рідні та близькі, сільська влада, учасники колективу місцевої художньої самодіяльності, односельці з теплими та зворушливими словами привітань.

Серед присутніх були й представники підприємства «Енселко Агро» (Кернел) та БФ «Разом з Кернел». Адже для Компанії є доброю традицією відзначати славні ювілеї разом зі своїми пайовиками. Кернелівці вручили Євдокії Іларіонівні подарунок та побажали здоров'я, мирного неба, підтримки близьких та усіляких гараздів.

Додамо, що ювілярка прожила непросте життя. Сама виховала та підняла на ноги одинадцятьох дітей: 11 синів та чотирьох дочок.

— Сама проводжала до армії, сама виховувала, навчала жити з добром і правдою, — пригадає донька іменинниці Галина Варфо-

ломіївна. — Батько помер, коли найменшому брату було півтора роки. Тому розумієте, як нелегко було мамі справлятися з усіма життєвими труднощами. Проте, незважаючи ні на що, вона змогла дати кожному з нас любов, навчила людяності та справедливості.

**Шановна Євдокіє Іларіонівно! Компанія Кернел та редакція газети «У кожен двір» приєднується до всіх вітань і побажань!**

**За роком рік життя невпинно лине,  
Дарує весен веселковий час.  
У цю прекрасну ювілейну днину  
Вітання щирі Ви прийміть від нас.  
Хай доля шле добро і щастя,  
Міцне здоров'я, море благ земних,  
А щедрі дні, мов рушники квітчасті,  
Нехай ще довго стеляться до ніг.**



Фотокадр із відзначення ювілею Євдокії Ніколайчук із с. Лажева (Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)

КЕРНЕЛ



## ◆ КОРИСНІ ПОРАДИ

## ОСІННІ РОБОТИ В САДУ ТА НА ГОРОДІ

З початком осені у дбайливих господарів роботи — хоч відбавляй. Адже в цей час і урожай збирають, і землю готують до зимівлі, і чагарники викопують. Словом, осінні роботи в саду та городах досить напружені. Добре, якщо погода змилюється й на пару тижнів подарує бабине літо. Але частіше буває, що починаються затяжні дощі, які плавно переходять у холоднечу. Тому жодну городню справу не слід відкладати, інакше можна просто не завершити її вчасно.

## ПОЛЕГШУЄМО НОШУ ФРУКТОВИХ ДЕРЕВ: ЗНІМАЄМО ПЛОДИ

На початку вересня основну увагу господарів займає фруктовий сад. Там наливаються яблучка, груші, які треба зняти вчасно, щоб зимові сорти змогли пролежати до весни. Але як зрозуміти, що плід готовий до збирання? Зовні — ніяк. Треба зірвати по одному плоду з кожного дерева й розрізати. У середині плоду є насіння. За його забарвленням і визначають ступінь зрілості фрукта. Якщо насіння ще біле, значить, збирати врожай рано. Повністю коричневі насіння вкажуть на те, що господар проґавив момент. Плоди встигли повністю дозріти й довго зберігатися не зможуть. А ось світло-коричневі зернятка — найвдаліший момент для збору. За звичай ці терміни припадають на середину вересня, але за посушливого літа краще починати перевірку насіння з початку місяця (кожні три дні).



**Правильно знімають плід так:**  
**м'яко охоплюють низу пальцями**  
**і роблять легкий ривок вгору,**  
**одночасно підкручуючи яблуко.**  
**Таким способом фрукти зриваються**  
**значно легше й не пошкоджуються.**

Якщо дерево високе, то роль пальців повинна виконати спеціальна насадка, яку прикріплюють до довгої палиці. Можна просто зрізати низ пластикової пляшки, прибити її до кінця палиці й використовувати як чашу для зняття. З другої половини місяця починають удобрювати дерева, розсипаючи по пристовбурних колах золу. За літо дощі принесли в ґрунт занадто багато азоту, а зола зможе відновити баланс. Наприкінці вересня починається обрізка саду й посадка молодих саджанців плодкових. Правда, теплолюбні дерева (персики, абрикоси) все ж краще садити навесні, щоб уникнути підмерзання коренів.

## ЖОВТЕНЬ — ЧАС ЗАКІНЧУВАТИ ПРИБИРАННЯ

## Пересадка дерев і кущів та прибирання

У жовтні продовжують пересаджувати молоді дерева та кущі, проводять поділ загущених посадок. Поки не настали стійкі холоди, можна висаджувати на постійне місце малину, агрус і смородину. Цього місяця починається листопад, тож слід вчасно прибирати все опале листя. У ньому люблять ховатися на зиму плодкові шкідники, тому сад треба повністю вичистити. Усе зіbrane листяне сміття утрамбуйте в перегнійні купи, де воно поступово перетвориться на добриво. До настання заморозків дерева трохи підгодовують калієм і фосфором, а потім розпушують пристовбурні кола. Через пух-

кий ґрунт морозу важче пробратися до коріння, оскільки його не пускає повітря.

Не можна залишати в саду опале листя, інакше під ним цілу зиму спокійно зимуватимуть садові шкідники та грибкові хвороби.

У жовтні неодмінно проводять побілку саду, щоб знищити шкідників, які збираються зимувати в корі, і вберегти штамби від сонячних опіків. Щоб уникнути пошкодження молодих дерев полівками, до кінця місяця оберніть низ стовбурів руберойдом, металевою сіткою або іншим матеріалом, який гризуни не зможуть пошкодити.

## Город: прибираємо все дочиста

Городні осінні роботи закінчуються саме в жовтні. За цей місяць вам належить прибрати все, що ще чекає свого часу в землі: буряк, моркву, редьку, брукву, дайкон і т. д. До кінця місяця прийдуть стійкі заморозки, здатні зіпсувати верхню частину коренеплодів, тож намагайтеся зібрати все до їхнього настання. Після того як грядки очищені, слід вивезти бадилля і скопати город на зиму. Не треба розбивати брили землі, підняті культиватором чи лопатою. Так вони глибше промерзнуть, а шкідники при цьому загинуть.

У кінці жовтня, коли на вулиці більше тижня стоятиме холодна погода (близько +5 °C), висаджують часник. Щойно температура повітря зупинилася на цій позначці, настає час підзимової сівби. Висаджуйте часник, цибулю-сіянку, насіння моркви, буряка, селери. Тільки збільште кількість насіння в розрахунок на те, що деякі сходять вимерзнуть.



## ХОВАЄМО КАРТОПЛЮ, ТОМАТИ Й КАПУСТУ

У вересні осінні роботи на городі починаються з загального збору картоплі. Всі сорти слід прибрати до настання сезону дощів, адже мокрий урожай зберігатися не буде. Сигналом до початку копання є підсохле бадилля. При прибиранні відразу відсортовують насіннєву картоплю, щоб трохи потримати її на світлі. Найзручніше розкласти бульби в сараї на пару днів, щоб вони позеленіли. Таке насіння краще зберігається й не пошкоджується грибковими інфекціями. Решту картоплі відразу після збирання ховають у темний підвал. Не можна допускати її позеленіння, адже бульба стає отруйною.

Картопля, яка навесні піде на висадку, збирають одразу в окрему тару, а потім кілька днів зберігають на світлі, щоб позеленіла. Усі неприбрані томати треба зняти з кущів до настання нічного холоду. Уже при +5 °C ніжна шкірка помідорів відчуває шок і починає тріскатися, а значить, овоч здоровим не дозріє. Всі зняті томати розкладають у ящики, не притискаючи один до одного.

Бажано, щоб ящики лежали одним рядом, але якщо тари немає, то не більше двох у висоту. Так ви збережете нижній ряд від тиску, і достиглі томати не почнуть тріскати. У капусті перевіряють стан головок. Якщо пройшло багато дощів, то качани можуть потріскатися. Уникнути цього допоможе маленька хитрість: треба кожну капустину потягнути із землі, щоб надірвати зв'язок із корінцями. Харчування порушиться, і волога перестане інтенсивно надходити.

**Капуста не боїться заморозків, тому її прибирають останньою.**

## ОСНОВНІ ЛИСТОПАДОВІ РОБОТИ

## Підготовка саду до зимового сну

З настанням листопада починаються стійкі холоди. Щойно у прогнозі погоди оголосять про перший заморозок, треба обкласти пристовбурні кола компостом або торфом, зробивши шар у 5 см. Це дозволить дереву спокійно пережити зиму. По першому снігу перевірте, чи немає слідів мишей. Якщо вони все ж виявлені, пошукайте під снігом нірки і всипте туди отруту.

## Створюємо «шубку» для висадженого насіння

Доки не випав сніг, слід замульчувати все насіння, яке зимуватиме в ґрунті, у тому числі й зубчики часнику та головки цибулі. Їх можна прикрити соломкою, торф'яним шаром, компостом або зібраним у саду листям. Всі компостні купи сховайте під плівку, щоб у ваш город не пробралися на зимівлю миші. Під герметичним покриттям проходить активне розкладання рослинних решток, і гризуни в такому смороді не житимуть. Коли осінні роботи на дачній ділянці завершені — побажайте саду й землі солодких снів і можете спокійно зимувати.





# КЕРНЕЛ ШАНС

## ПОБУДУЙ СВОЮ КАР'ЄРУ В КЕРНЕЛ!

**НАШЕ БАЧЕННЯ:** Стати лідером глобального агробізнесу і зробити наш регіон ключовим постачальником сільськогосподарської продукції на світовий ринок

**НАША МІСІЯ:** Ми розкриваємо унікальні можливості агробізнесу, розвиваючи потенціал наших людей

**ЯКЩО ТИ СТУДЕНТ 4 - 5 КУРСУ** АБО ВЖЕ МАЄШ ПЕВНИЙ ДОСВІД ПІСЛЯ ОТРИМАННЯ ВИЩОЇ АГРАРНОЇ ОСВІТИ, ВІЗЬМИ УЧАСТЬ У КОНКУРСІ НА ОПЛАЧУВАНЕ СТАЖУВАННЯ ДЛЯ **АГРОНОМІВ ТА ІНЖЕНЕРІВ НА 2017-2018 РІК** ЗА КРАЩОЮ ПРОГРАМОЮ ДЛЯ МОЛОДІ – КЕРНЕЛ ШАНС.

### УСПІШНЕ СТАЖУВАННЯ ДАЄ ТОБІ:

- Прикладний досвід та знання від найкращих наставників та експертів світового масштабу в Кернел
- Можливість брати участь у втіленні найсучасніших аграрних технологій
- ШАНС стати частиною Команди №1 в Україні.



Заповнюй анкету за посиланням  
<https://goo.gl/forms/fybUmho3yWyzFoOx1>

Приєднуйся до нас на сторінці Facebook  
**Престижна кар'єра з Кернел**

Будемо раді відповісти на будь-які запитання

**ТЕТЯНА МОЗГОВА**  
тел.: (044) 461-88-01  
e-mail: student@kernel.ua



### ПОСПІШАЙ!

Конкурс триває лише **до 15 вересня**, кількість місць обмежена.

Більше про Компанію дізнавайся на сайті [kernel.ua](http://kernel.ua) та сторінці Facebook **Ми – це Кернел!**

**№1 KERNEL**  
НАЙКРАЩИЙ  
РОБОТОДАВЕЦЬ УКРАЇНИ

КОМПАНІЯ КЕРНЕЛ ВХОДИТЬ У ДЕСЯТКУ НАЙІННОВАЦІЙНІШИХ АГРОКОМПАНІЙ СВІТУ

## ШАНОВНІ ОРЕНДОДАВЦІ КОМПАНІЇ КЕРНЕЛ!

Повідомляємо Вам про те, що з 1 червня 2017 року Ви можете поставити питання юристам компанії Кернел. Відповіді кваліфікованих фахівців на два найбільш актуальних запитання будуть опубліковані на шпальтах газети «У кожен двір». Тому, якщо Вам потрібна юридична консультація із земельних, майнових, спадкових питань, телефонуйте за номерами гарячої лінії:

**(066) 601-34-57, (068) 573-18-49,  
(093) 500-40-75!**

**РАЗОМ З КЕРНЕЛ КРАЩЕ ТА НАДІЙНІШЕ!**

## ВАКАНСІЇ РЕГІОНУ

### «Агрополіс» (Кернел)

#### БУХГАЛТЕР (м. Чортків)

- ✓ Вища освіта.
- ✓ Досвід роботи від 1 до 3 років.
- ✓ Знання ПДВ та клієнт-банку.

#### ІНЖЕНЕР

(Чортківський, Борщівський, Заліщицький, Буцацький, Гусятинський р-ни)

- ✓ Вища інженерна освіта.
- ✓ Досвід роботи з імпортою технікою не менше 2-3 років.
- ✓ Упевнений користувач ПК.
- ✓ Ініціативність у прийнятті рішень.

#### ЗАВІДУВАЧ СКЛАДУ

(с. Джурич, Чортківський р-н)

- ✓ Вища освіта.
- ✓ Досвід роботи на відповідній посаді 2-3 роки.
- ✓ Упевнений користувач ПК.
- ✓ Знання 1С: Бухгалтерія 8.2.

Контактна особа: Оксана Лещинин, тел.: (050) 375-82-34

### «Енселко Агро» (Кернел)

#### ФАХІВЕЦЬ ІЗ ТЕХНОЛОГІЙ

(Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)

- ✓ Вища агрономічна освіта.
- ✓ Досвід роботи за спеціальністю не менше 3 років.
- ✓ Наявність посвідчення водія категорії В.

#### ВАГАР

(с. В. Чернятин, Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)

- ✓ Професійно-технічна освіта.
- ✓ Знання ПК.
- ✓ Досвід роботи від 1 року.

#### ЕКОНОМІСТ

(с. Сахнівці, Старокостянтинівський р-н, Хмельницька обл.)

- ✓ Вища економічна освіта.
- ✓ Досвід роботи від 1 року.

Контактна особа: Ірина Іванова, тел.: (095) 279-45-17

#### ТРАКТОРИСТ-МАШИНІСТ С/Г ВИРОБНИЦТВА

(с. Зіньків)

- ✓ Досвід роботи від 2 років.
- ✓ Наявність посвідчення водія.

#### ФАХІВЕЦЬ ІЗ ЗАКУПІВЛІ ЗАПАСНИХ ЧАСТИН

(с. Зіньків)

- ✓ Технічна освіта.
- ✓ Досвід роботи в сільському господарстві від 2 років.
- ✓ Знання номенклатури с/г техніки.

#### ЕКОНОМІСТ

(Хмельницька обл.)

- ✓ Досвід роботи від 1 року.
- ✓ Аналітичний склад розуму.
- ✓ Знання програми 1С 8.

#### ДИСПЕТЧЕР ІЗ GPS

(с. Зіньків)

- ✓ Досвід роботи від 1 року.
- ✓ Аналітичний склад розуму.
- ✓ Знання програми 1С 8.

Контактна особа: Ілона Гордієнко, тел.: (050) 137-45-81

16 вересня 75-річний ювілей відзначатиме  
**ВАСИЛЬ ІВАНОВИЧ АНТОХОВ**,  
мешканець с. Лисець (Дунаєвецький р-н,  
Хмельницька обл.)

Летять літа, мов бистрі води,  
І не вернути їх назад.  
А нам не віриться сьогодні,  
Що Вам уже — 75.  
Хай нових днів ще буде безліч,  
Без ліку щастя і пісень,  
Прийміть вітання найщиріші  
В цей світлий ювілейний день.  
Здоров'я, щастя зичим не на рік  
На все життя бажаєм його щиро.  
Щоб радісним і довгим був Ваш вік  
З добром, любов'ю, спокоєм і миром.

З любов'ю, дружина, діти, онуки